

# TYREinflate 2000

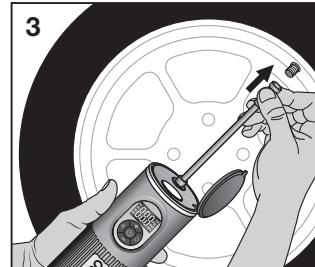
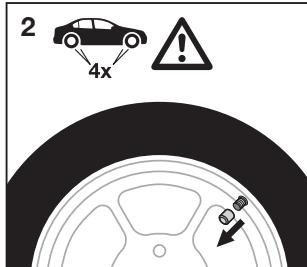
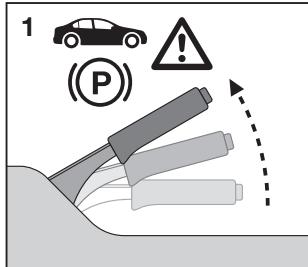
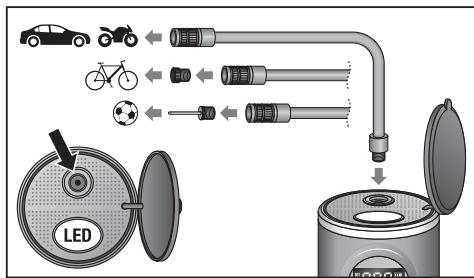
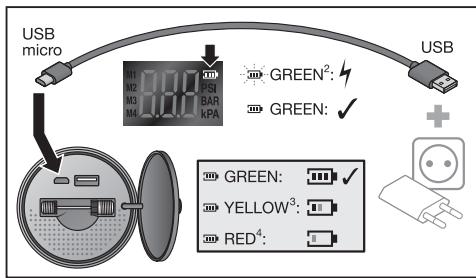
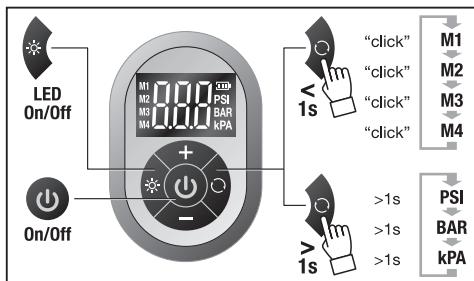
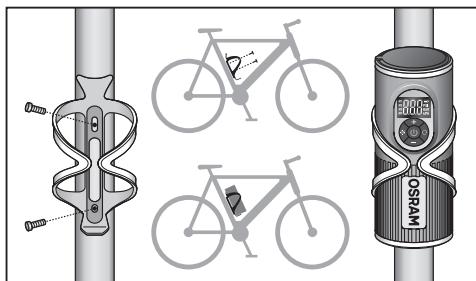
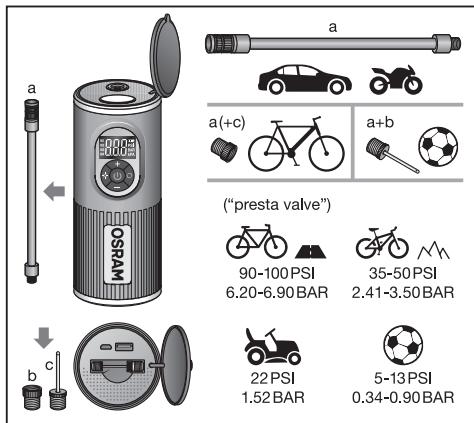
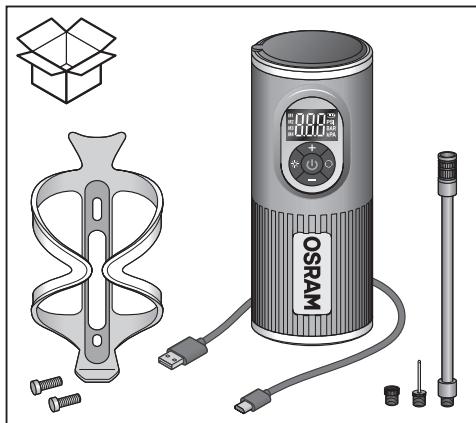
Compact rechargeable tyre inflator with Powerbank and light function<sup>1)</sup>

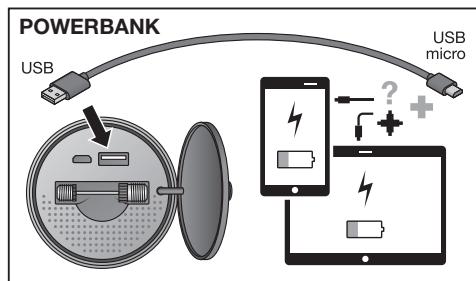
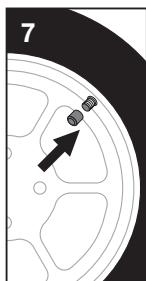
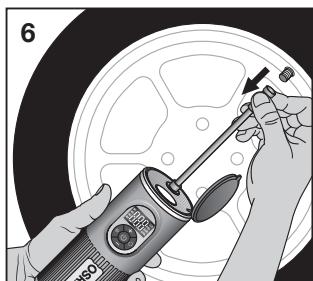
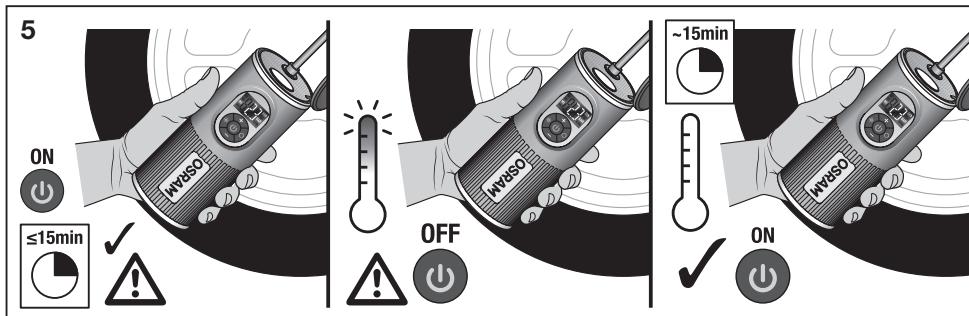
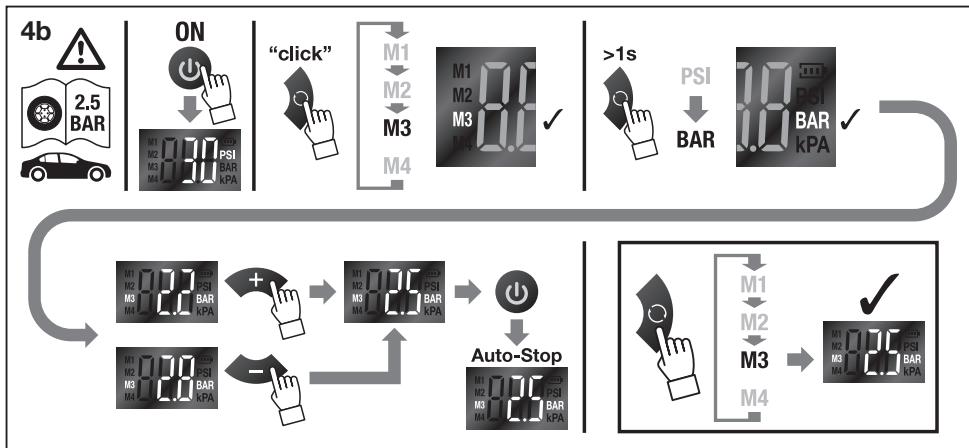
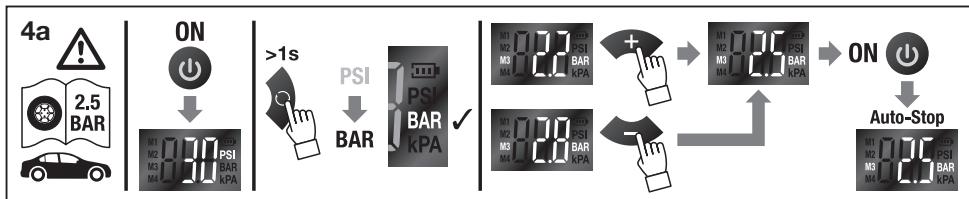


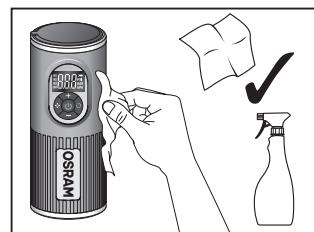
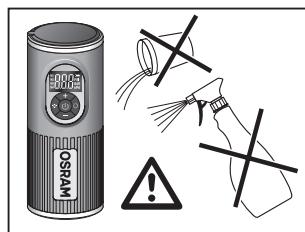
Wh	19.24
A	18
PSI Range	0-120
BAR Range	0-8.3

LITHIUM	5200 mAh
USB	5V, 2.4A
Light	-20°C...+60°C
Weight	485g

**OSRAM**







**(GB)** The gauge on this compressor is for guidance only. Check pressure with a known accurate gauge. For questions regarding maintenance or technical problems, please contact OSRAM customer service via automotive-service@osram.com. 1) Digital Rechargeable Tire Inflator with Powerbank and LED Light; 2) Green; 3) Yellow; 4) Red

**(D)** Das Manometer dieser Pumpe dient nur zur Orientierung. Den Druck mit einem als akkurate bekannten Manometer messen. Wenden Sie sich bei Fragen zur Wartung oder bei technischen Problemen bitte an den OSRAM Kundendienst, den Sie unter automotive-service@osram.com erreichen. 1) Kompakte wiederstauffladbare Luftpumpe mit Powerbank und Licht. 2) Grün. 3) Gelb. 4) Rot

**(F)** La jauge de ce gonfleur est purement indicative. Vérifiez la pression à l'aide d'un manomètre étonnant. Pour toute question relative à l'entretien du produit ou tout problème technique, veuillez contacter le service clients OSRAM en écrivant à automotive-service@osram.com. 1) Gonfleur de pneu compact rechargeable avec chargeur et éclairage. 2) Vert. 3) Jaune. 4) Rouge

**(I)** Il manometro presente su questo dispositivo di gonfiaggio ha scopo indicativo. Controllare la pressione con un manometro di cui si conosca la precisione. Per domande sulla manutenzione o problemi tecnici contattare il servizio clienti OSRAM all'indirizzo automotive-service@osram.com. 1) Dispositivo di gonfiaggio per pneumatici compatto e ricaricabile con powerbank e luce. 2) Verde. 3) Giallo. 4) Rosso

**(E)** El medidor de este inflador solo ofrece valores orientativos. Compruebe la presión con un medidor de confianza con un manómetro que ofrezca valores precisos. Si tuviere algún problema técnico o alguna consulta sobre el mantenimiento póngase en contacto con el servicio de atención al cliente OSRAM a través de automotive-service@osram.com. 1) Inflador de neumáticos compacto y recargable con powerbank y función de luz. 2) Verde. 3) Amarillo. 4) Rojo

**(P)** O manômetro deste compressor destina-se apenas a orientação. Verifique a pressão com um manômetro comprovadamente preciso. Em caso de questões relacionadas com a manutenção ou problemas técnicos, entre em contacto com a assistência técnica OSRAM, automotive-service@osram.com. 1) Inflador de pneu compacto recarregável com função powerbank e luz. 2) Verde. 3) Amarelo. 4) Vermelho

**(GR)** Ο μετρητής του συστήματος αέρα έχει καθόρισμα ενδεικτικού χαρακτήρα. Ελέγχετε την πίεση με έναν μανόμετρο που γνωρίζεται ότι σίγουρα είναι ακριβές. Για εργασίες συγκεκριμένα με τη συντήρηση και για τεχνικά προβλήματα, επικοινωνήστε με την εύπορη υπηρεσία πλεκτρών της OSRAM στη διεύθυνση automotive-service@osram.com. 1) Συμπαγής επαναφορτιζόμενη αεροντλία ελαστικών με Powerbank και λειτουργία φωτισμού. 2) Πράσινο. 3) Κίτρινο. 4) Κόκκινο

**(NL)** De meter op deze compressor is slechts ter referentie. Controleer de spanning met een nauwkeuriger meter. Voor vragen over onderhoud of technische problemen kunt u contact opnemen met de klantenservice van OSRAM via automotive-service@osram.com. 1) Kompakte oplaadbare bandenpomp met powerbank- en lichtfunctie. 2) Groen. 3) Geel. 4) Rood

**(S)** Mätaren på kompressorn är endast avsedd för vägledning. Kontrollera trycket med en korrekt fungerande mätare från en erkänd tillverkare. Om du har frågor om underhåll eller tekniska problem kontakta OSRAM:s kundtjänst via automotive-service@osram.com. 1) Kompakt uppladdningsbar däckuppbärlänsingenhet med Powerbank och lampa. 2) Grön. 3) Gul. 4) Röd

**(FI)** Tämä täytöslaitteen mittari on ainoastaan ohjeellinen. Tarkista paine aina tarkaksi tiedettävällä mittaillulla. Kunnonosoitetta tai teknisiä ongelmia koskevat kysymykset voi osoittaa OSRAM-asiakkas-palveluun osoitteeseen automotive-service@osram.com. 1) Kompakti ladattava renkaantyylitulote, jossa on varvaritulote ja valoilmisto. 2) vihreä. 3) Keltainen. 4) punainen

**(N)** Måleren på denne inflatoren er kun til veidledning. Kontroller trykket med en kjent nøyaktig måler. Hvis du har spørsmål angående vedlikehold eller tekniske problemer, kan du kontakte OSRAMs kundeservice via automotive-service@osram.com. 1) Kompakt oppladbar dekkpumpe med PowerBank og lysfunksjon. 2) Grønn. 3) Gul. 4) Rød

**(DK)** Måleren på denne pumpa er kun til veidledning. Kontroller trykket med en kendt nøyaktig måler. Hvis du har spørsmål vedrørende vedlikeholdelle eller tekniske problemer, bedes du kontakte OSRAM-kundeservice via automotive-service@osram.com. 1) Kompakt genoppladelig dekkpumpe med power bank og lys. 2) Grøn. 3) Gul. 4) Rød

**(CZ)** Měří na hustlice je pouze orientační. Tlak kontroluje pomocí známého přesného manometru. Na dotazy ohledně údržby a technických problémů vám odpovídá zákaznická linka OSRAM na e-mailu automotive-service@osram.com. 1) Kompaktní dobíjecí hustilka pneumatik s powerbankou a osvětlením. 2) Zelená. 3) Žlutá. 4) Červená

**(RU)** манометр на компрессоре используйте только для оценки. Проверяйте давление с помощью известного точного (цифрового) манометра. По вопросам касательно обслуживания или для решения технических проблем свяжитесь со службой по работе с клиентами OSRAM по адресу эл. почты automotive-service@osram.com. 1) Компактный перезаряжаемый компрессор для накачки шин с функцией внешнего аккумулятора и фонаря. 2) Зеленый. 3) Желтый. 4) Красный

**(KZ)** Бұл компрессордағы датчик тек көмекші құрал қызыметтің атқарады. Белгілі деңгээлдің датчик. Техникадағы қызымет көрсету немесе техникалық ақындықтар және сұратқыштардың бар болса, OSRAM компаниясының тұтынушыларға қоянда көрсету қызыметтіne automotive-service@osram.com мекенжайбы бойынша хабарласының. 1) Сыртында аккумулятор және шам функциясы бар зарядталған болтын ықшам шина лүпеші. 2) Жасын. 3) Сары. 4) Қызыл

**(H)** Az autópumpán található műszer kizáradó üzemtátrára szolgál. Ellenőrizze a nyomásot egy ismert, pontos nyomásmérő segítségével. A karbantartással vagy a műszaki problémával kapcsolatos kérdéseket a folyton az OSRAM ügyfélszolgálatához az automotive-service@osram.com e-mail-címen. 1) Kompakt lataitthető autós kompresszor powerbank és világító funkcióval. 2) Zöld. 3) Sárga. 4) Vörös

**(PL)** Wskaznik tego kompresora służy wyłącznie do celów orientacyjnych. Sprawdź ciśnienie za pomocą dokładnego manometru. W razie pytań dotyczących konserwacji lub problemów technicznych należy skontaktować się z działem obsługi klienta firmy OSRAM pod adresem e-mail automotive-service@osram.com. 1) Kompaktowy kompresor do pompowania opon z możliwością ładowania i funkcją oświetlenia wyposażony w bank energii. 2) Zielona barwa światła. 3) Żółty. 4) Czerwona barwa światła.

**(SK)** Tlakomer tejto hustilky slúži len na informatívne účely. Tlak kontrolujete pomocou známeho a presnejšieho tlakomera. S otázkami týkajúcimi sa údržby alebo technických problémov sa obráťte na zákaznícky servis spoločnosti OSRAM na e-mailovej adresi automotive-service@osram.com. 1) Kompaktná nabíjateľná hustilka pneumatik s extremným napájacím zdrojom a svetlom. 2) Zelená. 3) Žltá. 4) Červená

**(SL)** Manometr na tej napravi za napihovanje je namenjen zgolj kot pomerek. Tlak kontrolijuje pomocou známeho a presnega tlakomera, na katerega tečejo, da je natancen. Če imate vprašanja o vzdrževanju ali če imate tehnične težave, pišite oddelku za podporo uporabnikom družbe OSRAM na e-pošti naspasov@automotive-service@osram.com. 1) Kompaktna akumulatorska napravila za polnjenje pnevmatik s funkcijama prenosnega polnilnika in osvetlitve. 2) Zelena. 3) Žluta. 4) Rdeča

**(TR)** Bu Sırsıcırın üzerindeki göstergede sadece bilgi amaçlıdır. Basınç, doğruluklarından emin olduğunuz bir manometre ile ölçün. Bakım veya teknik sorunlar ile ilgili sorular Ile ilgili sorunları Için automotive-service@osram.com adresinden OSRAM müşteri hizmetlerine ulaşabilirsiniz. 1) Güç kaynağı ile, ışıkları ve şarj edilebilir lastik pompa. 2) Yeşil. 3) Sarı. 4) Kırmızı

**(HR)** Mjerac na ovom pumpi deo je približno vrijednosti. Tlak provjerite prezimnim mjeracem. Pitajte o održavanju ili tehničkim problemima postaviti možete korisničko službi tvrtke OSRAM na adresu e-pošte automotive-service@osram.com. 1) Kompaktna punjačna pumpa za gume s funkcijom varnjačke baterije i osvjetljene. 2) Zelena. 3) Žuta. 4) Crvena

**(RO)** Manometrul de pe acest dispozitiv de umflare are doar rol orientativ. Verificați presiunea cu un manometru și căruia crește este cunoscută. Pentru întrebări cu privire la întreținere sau la probleme tehnice, contactați serviciul OSRAM de la clinti la automotive-service@osram.com. 1) Pompare compactă reîncărcabilă pentru anvelope cu baterie exterană și funcție de iluminare. 2) Verde. 3) Galben. 4) Roșu

**(BG)** Манометът на това устройство е само за ориентиране. Проверявайте налягането с доказано точно точен манометър. Ако имате въпроси относно поддръжката или технически проблеми, се свържете с отдела за обслужване на клиенти на OSRAM на имейл адрес automotive-service@osram.com. 1) Кompактна акумулаторна помпа за гуми с външна батерия и лампа. 2) Зелено. 3) Жълто. 4) Червено

**(ES)** Selle pumbal olej röhmöndök pole täpsimõõtevahend. Kontrollige rõhk täpse manomeetri. Hoolustolev vähemalt probleemide korral võtke ühendust OSRAM kliendi teenindusega (e-post: automotive-service@osram.com). 1) Kompaktna laetav rehvipump koos akupanga ja valgusse. 2) Roheline. 3) Kollane. 4) Punane

**(LT)** Šio pripirinklio matuoklis yra tik orientacinis. Patikrinkite slėgį žinomu tiksliu matuokliu. Jei klimatizacijos apie priežiūrą ar technines problemas, kreipkitės į OSRAM klientų aptarnavimo centro automotive-service@osram.com. 1) Kompaktiškas įvairuojamasis padangų pūtimo aparatius su išorine baterija ir apšvietimo funkcija. 2) Zalias. 3) Geltonas. 4) Raudonas

**(LV)** Pumpēšanas ierīces mērinstrumentālās ir īeteicīga loma. Pārbaudiet spiedienu tikai ar zināmu, precīzi mērinstrumentu. Ar jautājumiem par remontdarbiem vai tehniskām problemām vērsties pie OSRAM klientu servisa, izmaksot e-pasta adresi automotive-service@osram.com. 1) Kompakta uzlādējama nepumpēšanas ierīce ar lādētājakumulatoru un gaismas funkciju. 2) zaļš. 3) dzeltenš. 4) sarkanš

**(SE)** Menni instrumenti on över pumpu släpp samma som vadod. Prövta med en precistern mern instrument. Za svita pitanja ko se tiču održavanja ili tehničkih problema, kontaktirajte OSRAM korisničku podršku na automotive-service@osram.com. 1) Kompaktna pumpa za naduvavanje sa punjiva baterijom, posebno s svjetiljkom. 2) Zelena. 3) Žuta. 4) Crvena

**(UA)** Використовуйте манометр на цьому компресорі лише для довідки. Щоб отримати точне значення тиску, використовуйте перевірений манометр. З питань щодо обслуговування або вирішення технічних проблем звертайтеся до служб підтримки OSRAM на адресу електронної пошти automotive-service@osram.com. 1) Компактний передозаряджуваний насос для насички шин з функцією підсвічування. 2) Зелений. 3) Жовтий. 4) Червоний

[www.osram.com/am-guarantee](http://www.osram.com/am-guarantee)



C10449057  
G15092790  
05.01.21

OSRAM GmbH  
Nonnendammallee 44  
13629 Berlin  
Germany  
[www.osram.com](http://www.osram.com)